

# 読者の 思い

いつもお便り  
ありがとうございます！  
ございます！

お便りは  
一部割愛させて  
いただいております

6 月号の表紙を見た時、  
美しいと思いました。

行った事はないのに青葉の中  
の墓碑はすぐに島津墓所と分  
かりました。国指定史跡に指  
定され、おめでとうございま  
す。とても興味深く拝読いた  
しました。お長屋の話は小学  
校の時に聞いたことがありま  
す。今度帰郷したらお殿下神  
社もお参りしたいと思えます。  
「たるみず歴史・文化散歩」次  
号が楽しみです。高峠のつつ  
じの写真も素晴らしいですね。  
ありがとうございます。（岐阜  
県在住／M・T／70代女性）

M・Tさん、お便りありが  
とうございます。6月号では、  
シリーズたるみず歴史・文化  
散歩で「垂水島津家」を初回  
特集号で紹介させていただ  
きました。今後も垂水の文化  
財や偉人をご紹介してまいり  
ますので、ぜひお楽しみいた  
だけたら幸いです。

また、6月号表紙の雨の中  
の垂水島津家墓所は、梅雨の  
季節感と、島津家では縁起の  
良いとされている「島津雨」  
を表現し、雨の中で撮影を行  
いました。ご感想をいただき、  
大変うれしく思います。

そして、ここではスペース  
の都合上ご紹介できなかった  
「島津雨」にまつわる言い伝え  
をご紹介しますことができます。

## 「島津雨と狐」

島津氏の祖・忠久ただひさの母、  
丹後局たんのつぼねには次のような伝説が

あります。

丹後局は源頼朝の寵愛ちようあいを受  
け、やがて子どもを身ごもり  
ます。これを知った頼朝の正  
室、北条政子が大変嫉妬した  
ため、丹後局は鎌倉を逃れま  
した。ところが、摂津国（現  
大阪府）住吉大社までたどり  
着いたところで急に産気づい  
てします。

その日は雨の降る夜でした。  
迫りくる追手におびえながら、  
雨の中困り果てていると、そ  
こに狐が現れて明かりを灯し  
ます。この狐火に照らされて、  
丹後局は無事息子を産むこと  
ができました。そして、この  
赤ん坊が後の島津の祖・忠久ただひさ  
という伝説です。

この出来事にちなみ、島津  
家では雨を「島津雨」と呼び、  
おめでたいことが起こる前触  
れとしていました。また、狐  
を使いとする稲荷神社も信仰  
していました。

6 月号広報誌のまちの話  
題を拝読しましたが、  
地元の景観を大切にされてい  
る本城川友好会の皆様が取組  
まれている清掃活動には頭が  
下がる思いですね。国体も延  
期がささやかれる中、国体会  
場に近いというところで河川  
敷を除草され感謝で一杯です。  
（鹿屋市在住／さすらいの宗や  
ん／50代男性）

さすらいの宗やん、お便り  
ありがとうございます。6月  
号のまちの話題で、本城川好  
友会の皆さんの清掃活動の取  
組をご紹介させていただきました。  
同会は毎年、子ども  
の日を祝し、毎年清掃活動が行  
われる本城川河川敷で「本城  
川かわ祭り」を実施しておら  
れます。今年は新型コロナウイルス  
の影響で中止となって  
しまいましたが、例年たくさ  
んの親子連れが参加し、鯉の

つかみどりなどで賑わいます。  
地域の景観や賑わいは、地域  
の方々の思いやりや努力で守  
られています。今後も地域の  
方々の取組や話題を広報誌を  
ご覧の皆様にお届けできるよ  
う、取材に励んでまいります。

## 梅

雨の晴れ間、色とりど  
りの紫陽花が映えてと  
てもきれいな。6月号に掲載の  
コロナウイルスによるマスク  
等の寄贈。心にグッとくるも  
のがありました。困った時の  
助け合いの精神、大切にした  
いですね。そして1日も早く  
終息して、いつもの日常に戻  
るよう願うばかりです。（垂水  
市在住／コスモス／70代女性）

コスモスさん、お便りあり  
がとうございます。6月号ま  
ちの話題で、市内外の企業様  
からの新型コロナウイルスにか  
かるマスク寄贈について、



市木地区鉄道跡道路に咲き誇る紫陽花

ご紹介させていただきました。  
また、今月号でもフェイスシ  
ールド、消毒液の寄贈につい  
てご紹介させていただいていま  
す。この場をお借りし、ご寄  
贈いただきました皆様、本当  
にありがとうございました。  
いただいた品々は市内各所で  
新型コロナウイルスの感染防  
止に活用させていただきます。  
また、お便り冒頭にありま  
す紫陽花もとてもきれいです  
ね。先日、私も来年の広報誌  
の表紙等に使えないかと撮影  
を行いました。今回撮影した  
写真が日の目をみるか分かり  
ませんが、この場で小さくご  
紹介させていただきます。

## お便りお待ちしております。（詳しくは裏面をご覧ください。）

### お便り&市長へのメッセージ

1 広報誌を読んだご感想や、市長・市政に対するメッセージなど何でも好きなことをお書きください。

-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----

2 お便りを紙面内でご紹介させていただいてもよろしいですか？ （はい・いいえ）

※ペンネーム記載の方はペンネームで、ご本名のみ記載の方はイニシャルでご紹介させていただきます。

### ※個人情報の取扱い

個人情報は、お便りのご紹介、プレゼントの発送及び統計資料作成以外の目的では使用いたしません。

### ※お便りはWEBサイトからでも受付可能！

広報誌へのお便りは、垂水市公式WEBサイトからでもお送りいただけます！お便りお待ちしております！



◎垂水市公式WEBサイト  
⇒市政の動き ⇒広報・広聴  
⇒広報誌 ⇒広報誌お便り